

ĐẶC SAN

VIÊN GIÁC



ĐỨC PHẬT ĐẢN SANH Số: 02

CƠ QUAN NGÔN LUẬN, THÔNG TIN, LIÊN LẠC CỦA
SV và KB PHẬT TỬ VIỆT NAM tại C. H. L. B. ĐỨC

LỜI NGỎ

Báo Viên Giác số 2 được ra mắt trong dịp kỷ niệm ngày Đại Lễ Phật Đản 2523, ngày hiện thế của Đức Thế Tôn - Thích Ca Mâu Ni. Ngài đã đến và đã nhập cuộc cùng nhân thế với tất cả tình thương bao la và trí tuệ vô thượng để tìm con đường giác ngộ và giải thoát cho muôn loài chúng sinh.

Sau khi chứng thành Phật quả, Ngài đã chu du khắp nơi trong thiên hạ để thuyết pháp độ sanh, dẫn dắt chúng - sanh từ cõi trần lao phiền não, đến cảnh giới an vui thanh tịnh, từ biển khổ luân hồi đến nơi hạnh phúc vĩnh cửu. Giáo lý mà Ngài thường giảng dạy luôn được căn cứ trên tinh thần Bi, Trí, Dũng....

Từ Bi là san bằng mọi hồ sấu thù nghịch đố kỵ, làm cho Xã Hội Nhân Loại mến yêu nhau hơn. Trí tuệ là nhận thức rõ ràng đâu là giá trị thật, đâu là phỉnh phờ giả dối, nhờ đó con người sống trong xã hội bớt si mê lầm lạc. Dũng lực là sự chiến thắng mọi dục vọng, mọi trở ngại khó khăn, nhất quyết không thôi lui quay gót.

Được nuôi dưỡng và thấm nhuần những ý tưởng cao đẹp đó, những người Phật Tử Việt Nam chúng ta hôm nay, dù hiện đang tạm sống trên đất khách quê người, nhưng chúng ta

vẫn không ngừng nghỉ, luôn luôn thực hiện một cuộc sống cao đẹp, cuộc sống của người Phật Tử chân chính gương mẫu.

Vì thế mùa Phật Đản phải là mùa đầy hương hoa, đầy ánh sáng, được đan kết bằng muôn ngàn ánh đạo Tứ Bi, dung hợp bởi muôn ngàn trí tuệ trong sáng.

Kỷ niệm lễ Phật Đản hôm nay báo Viên Giác cũng xin nguyện cầu cho quê hương đất nước sớm được hòa bình, thịnh vượng, nhân dân bớt khổ ai lâm than. Nguyện cầu ánh sáng trí tuệ của mười phương chư Phật sẽ rọi soi những tâm hồn còn lầm lạc nơi bên mê sớm hồi đầu tỉnh ngộ. Nguyện cầu tất cả những vị lãnh đạo tinh thần giáo hạnh cho chúng ta nơi quốc nội cũng như hải ngoại được pháp thế khinh an để dìu dắt chúng ta trên bước đường đấu tranh cho Dân Tộc và Đạo Pháp.

Báo Viên Giác cũng xin cầu chúc tất cả quý vị Đạo Hữu, các anh chị em Phật Tử luôn hằng say dưỡng tiên trên đường đạo để phát huy tinh thần tự lợi, lợi tha đối với con người và muôn loài trong vũ trụ vạn hữu để đạt đến con đường CHÂN, THIÊN, MỸ.

DIỄN VĂN khai mạc Đại Lễ Phật Đản 2523 năm tại Hannover

Nam mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật

- Kính bạch chủ tôn Thượng Tọa, Đại Đức Tăng
- Kính thưa Quý vị Đại Diện Chính quyền, các cơ quan Tôn Giáo, văn hóa, xã hội, từ thiện...
- Kính thưa các Đoàn thể Sinh Viên và Kiều Bào Việt Nam tại CHLB Đức.
- Kính thưa Quý vị Đạo Hữu và Phật Tử.

Kính thưa liệt Quý vị,

Lời đầu tiên chúng tôi xin thành thật cảm ơn tất cả Quý vị đã không ngại đường sá xa xôi, thì giờ eo hẹp để đến đây tham dự với chúng tôi đêm văn nghệ kỷ niệm ngày Đản Sinh của Đức Phật Thích Ca hôm nay. Trong bầu không khí trọng nghiêm ấm cúng này chúng tôi xin thay mặt cho toàn thể Phật Tử Việt Nam tại CHLB Tây Đức gửi đến Quý vị những lời chào tốt đẹp và an lành nhất.

Cách đây 2523 năm tại vườn Lâm Tỳ Ni thuộc xứ Ấn Độ-Đức Phật đã sinh ra trong bao nỗi vui mừng của nhân thế. Ngài đã đến với cuộc đời đau khổ này, rồi Ngài nhận chân được những sự đau khổ ấy của con người về cái sanh, cái già, cái bệnh và cái chết, để từ đó Ngài đi tìm một chân

lý bớt khổ thêm vui suốt trong nhiều năm trường dài dằng dặt. Cuối cùng Ngài đã đạt được Đạo và Ngài đã đem giáo lý nhiệm mầu ấy rao giảng suốt 49 năm trường đến khi Ngài đi vào chốn an vui tịch diệt. Chốn lý ấy được gọi là Đạo Phật.

Ngày nay Đạo Phật không những chỉ có mặt tại Á Châu, mà khắp trong 5 châu thiên hạ đều có hình bóng của Tăng sĩ, chùa chiền, tự viện, tín đồ..... thường sinh hoạt trong tinh thần TỬ BI, LỢI THA của Đạo Phật với nhân quần trong mọi xã hội hiện hữu.

Đức Phật ra đời vì chúng sanh còn quá nhiều đau khổ và mục đích của Ngài là cứu khổ, ban vui. Nên Ngài đã thường dạy đệ tử của NGÀI rằng: "Không có hạnh phúc nào bằng sự yên tĩnh của tâm hồn" và Ngài cũng đã nói "Không có sự phân biệt Tôn Giáo và giai cấp khi trong máu người cùng đỏ và nước mắt người cùng mặn". Vì con người còn phân biệt địa vị, giai cấp, nòi giống nên mới còn chiến tranh và thù hận, chỉ khi nào loài người biết thương yêu nhau và bảo vệ lẫn nhau thì lúc ấy nhân loại mới bớt khổ được vui.

Chúng ta hôm nay làm lễ kỷ niệm Ngài, chính là để nhớ lại cuộc đời của Ngài đã suốt đời vì lợi ích chung của con người hơn ở chính mình, vì hạnh phúc của chúng sanh hơn là niềm vui vị kỷ và cũng để nhắc nhở thức tỉnh lòng người con Phật khắp 5 châu hãy mau mau chấm dứt hận thù và tạo thêm nhiều niềm vui chân thật. Nhưng "cây muôn lặng mà gió chẳng ngừng", mặc dầu biết bao nhiêu người VN đã muôn sống và chết tại đất nước và cho quê hương mình, nhưng người CSVN càng ngày càng gây thêm hận thù và chém giết, tạo nên bao cảnh tang thương mà thế giới đã bao lần lên án. Các Đảng - phái đối lập bị đàn áp, các nhà lãnh đạo tinh thần của các Tôn Giáo bị bắt bớ, tra tấn, tù đầy, các văn nghệ sĩ, những người yêu nước bị bắt bớ. Cũng chính vì sống một cuộc sống con người không ra con người, con thú không ra con thú nên đa số người VN yếu chuộng tự do đã liều mình vượt biên

ra đi, cốt tìm cho mình một cuộc sống có tự do hơn và để cho dư luận thế giới biết rằng ngày nay tại VN càng ngày tang thương càng phủ kín, nhân phẩm con người bị chà đạp, tình thương bị hạn chế và hận thù càng chồng chất nhiều hơn.

Đứng trước niềm đau ấy các dân tộc và nhân dân tiên bộ trên thế giới đã vì lòng nhân đạo nên đã cho những người VN tỵ nạn CS đến được ở bên an vui và đã nhiệt tình sẵn sàng, giúp đỡ ở đồng bào VN tỵ nạn trong lúc ban đầu. Đặc biệt nhất mà chúng tôi muốn nói ở đây là chính Phủ cũng như nhân dân Tây Đức đã đón nhận đồng bào VN chúng tôi trong thời gian qua một cách chân tình và đầy lòng nhân đạo. Chúng tôi cũng không quên cảm ơn Thủ Tướng Albrecht và đồng bào Đức thuộc tiểu bang Niedersachsen đã đón nhận 1000 đồng bào VN tỵ nạn CS trên chuyến tàu Hải Hồng vừa qua đã là một hành động cao thượng, nhân đạo và rực sáng tình người.

Chúng tôi cũng xin cảm ơn cơ quan Caritas đã giúp đỡ chúng tôi trong việc giải quyết những khó khăn về chuyện chỗ ngủ cho đêm Phật Đản - hôm nay. Cơ quan Tin Lành cũng đã cho chúng tôi mượn phòng ốc cho đồng bào VN sinh hoạt ở trong thời gian này. Cơ quan Malteser Hilfe đã giúp đỡ cho chúng tôi trong việc mượn phòng - văn nghệ. Cơ quan Hồng Thập Tự đã giúp chúng tôi trong việc chuyên chở đồng bào. Bundeswehr đã giúp cho chúng tôi trong việc cơm nước suốt trong những ngày lễ, và tất cả các cơ quan từ thiện, văn hóa, cá nhân khác cũng đã giúp cho chúng tôi trong những ngày Phật Đản và đêm văn nghệ hôm nay. Chúng tôi xin ghi nhận những hy sinh tận tụy giúp đỡ của Quý vị đối với chúng tôi.

Chúng tôi hy vọng rằng đồng bào VN chúng tôi sẽ sớm thích hợp với đời sống mới tại Tây Đức và chúng tôi cũng xin thành tâm kêu gọi Chính Phủ Đức cũng như các Đảng phái chính trị và nhân dân Tây Đức thông cảm hoàn cảnh của những đồng bào tỵ nạn CS VN còn lênh đênh trên biển

cả và những người hiện còn sống tại các trại tị nạn ở vùng Đông Nam Á châu sớm được cứu xét và cho họ được đến Tây Đức hoặc các nước tự do khác trên thế giới để có được một cuộc sống an lành hơn.

Cũng chính vì sự an vui của kẻ khác nên Đức Phật mới ra đời, và cũng chính vì hành động của những nước tự do không CS khác đã vì sự sống còn của dân tộc Việt nên đã tạo thêm cho chúng tôi có được tình người và bớt đi thù hận. Đó là một việc làm thật chính nghĩa và cao cả.

Cuối cùng chúng tôi mong rằng tất cả quý vị sẽ thưởng thức những điệu vũ, điệu múa dân tộc và Phật Giáo với các bài đồng ca và thoai kịch sau đây sẽ đem đến cho quý vị một vài sự thoải mái của tâm hồn.

Kính chào liệt quý vị.

Trong thời gian qua chùa Viên Giác đã nhận được sự ủng hộ, cúng dường định kỳ và bất thường của quý vị Phật Tử xa gần cho việc thuê tạm ngôi chánh Điện để quý vị Đạo Hữu và Phật Tử sinh hoạt trong những ngày lễ lớn và những sinh hoạt bất thường. Chùa Viên Giác xin hồi hướng công đức đó lên 3 ngôi Tam Bảo chứng minh và gia hộ cho tất cả liệt Quý vị Bồ Đề Tâm kiên cố, Đạo Niệm viên thành.

Ngoài ra trong thời gian qua chùa cũng đã nhận được rất nhiều Đặc San, báo chí, bản tin, sách vở từ khắp mọi nơi gửi đến. Xin thành thật tri ân tất cả các Tổ chức, các Tôn Giáo bạn, các Hội Đoàn, các cơ quan từ thiện, xã hội.... và mong rằng sẽ được liên lạc mãi mãi với quý vị.

Nguyên nhân :

Đản Sanh của Thái Tử TẤT ĐẠT ĐA

Thích Như Điển

Ai trong chúng ta cũng đều biết rằng: Thái Tử Tất-Đạt-Đa (Siddhattha) con vua Tịnh-Phan, x (Suddhodana) và Hoăng-Hậu Maya (Manà Màyà) ở xứ Ca-Tỳ La-Vê (Kapilavatthu) bên ranh giới nước Ấn-Độ thuộc nước Népal ngày nay.

Thái-tử sinh ngày trăng tròn tháng tư (Vesak) tại vườn Lâm-Tỳ-Ni (Lumbini) dưới gốc cây Vô-Uu. Khi Thái-Tử sinh ra có nhạc trời chúc tụng, hoa báu rưới khắp mọi nơi nhằm cúng dường một Đấng Đại Tử, Đại Bi, Đại Trí, Đại Giác vừa xuất hiện, ở cõi đời này trong giống họ Thích-Ca (Sakya) để mang lại lợi lạc cho quần sanh.

Năm nay chúng ta kỷ-niệm lễ Đản-Sanh của Ngài năm thứ 2523 năm nhùng thật ra đó là chúng ta kể niên đại nhập Niết-Ban (Nirvana) của Ngài. Đúng ra ta phải cộng với 80 năm của cuộc đời Ngài chúng ta mới có Ngày Đản-Sanh của Ngài được. Vậy nói cách khác năm nay chúng ta đang cử hành lễ Đản-Sanh của Thái-Tử Tất-Đạt-Đa năm 2603 năm mới đúng. Sở dĩ Phật-Giáo chọn năm Nhập Diệt của Ngài để cử hành lễ Đản-Sanh là vì năm tháng ấy đánh dấu một sự thị hiện của Ngài tuy đã đi vào trong cảnh yên vui tịch-mịch nhưng những lời dạy của Ngài vẫn còn vang dội khắp mười phương pháp giới. Điều đó hẳn đúng vì chúng ta là xx những người Phật-Tử thực-hành theo giáo pháp của

Ngài đã chỉ dạy trong suốt 49 năm hành đạo độ sanh. Ngài đã thuyết rất nhiều kinh điển nhưng cuối cùng Ngài nói với các đệ-tử của Ngài rằng: "Suốt 49 năm hoàng pháp ta chưa nói một câu nào cả". Vì chúng sanh ở trong cõi đời này đều xx chấp vào sự có và sự không - đôi lúc còn nhầm lẫn chấp cả sự không là có mà sự có chấp không. Còn giáo-lý của Phật-Giáo là một chân giá trị tuyệt đối, một bản thể nhất như - không hai mà cũng chẳng ba, không đến cũng không đi, không tăng cũng không giảm, không có cũng không không. Nếu ai còn chấp vào sự không, và sự có tức là còn vọng tưởng, còn vọng tưởng tức là còn mê x muội - mà còn mê muội là chúng sanh chứ không phải Phật Thánh. Bởi vậy Đức Phật có dạy rằng: "Chánh pháp còn phải bỏ, thay hướng là phi pháp". Khi đã chung đắc đạo qua vô thượng giải thoát rồi thì chuyện có chuyện không cũng không còn bận tâm nữa, hướng gì với sự chấp có chấp không. Cũng vì lý-do ấy mà Đệ-tử của Phật sau này, kỷ niệm năm Phật Nhập Niết-Ban cũng là năm Đ a n Sanh của Ngài đều không khác vậy.

Như vậy Đức Phật ra đời để làm gì?

Câu hỏi tuy gian dị nhưng hàm chứa nhiều x y nghĩa. Trước tiên ta phải hiểu danh-tử PHẬT là gì đã, sau đó ta sẽ đi sâu vào nguyên nhân Đản-Sanh của Ngài.

PHẬT là một danh-tử chung dùng để chỉ cho những bậc đa giác-ngộ ban tâm và vạn hữu. Tiếng Phạn gọi là BOUDDHA, tiếng Trung-Hoa dịch là "giác giả", dịch sang tiếng Việt-Nam là "kẻ x hay người giác-ngộ", người giác-ngộ là người x hiểu biết một cách sáng suốt gọi là Phật. Phật không phải là một vị thần hay một vị chúa tể của muôn loài có quyền ban ân giáng họa, tạo x phúc đức cho chúng sanh mà Phật chỉ là một con người bình thường như bao nhiêu con người bình thường khác - đi từ địa vị phạm phu đến qua vị tuyệt-đối kia sau nhiều năm, nhiều kiếp tu hành để được giác-ngộ.

Trong kinh (Sutra) có dạy rằng : " Tất cả x các Đức Phật ở trong ba đời: qua khứ, hiện tại, và vị lai - thi hiện ở trong đời này không xx ngoài mục-dịch là mở bày cho tất cả mọi người thấy rõ và đi vào sự thấu hiểu tốt cũng của bậc đã giác-ngộ" - (Khai thi chung sanh ngộ n h áp Phật tri kiến). Như thế chúng ta đã thấy rằng các Đức Phật ra đời trong đời này là vì chúng ta chứ không vì ai khác nữa. Chúng ta lẫn những con bệnh đang quần quai trong cuộc đời khổ xx trước. Phật như một vị thầy thuốc giỏi mu ờn đem chân-ly, sự sáng suốt chỉ dẫn con người ra khỏi chỗ bùn nhơ nước đọng ấy. Phật ra đời vì lòng thương chung sanh như lòng mẹ thương con, như tình thương muốn dập tắt lửa hận thù.

Trong kinh Tăng Nhứt A-Hām ca ngời Thái-Tử Tất-Đạt-Đa lúc Đản-Sanh như sau: "Một chú ng sanh duy nhất, một con người phi-thường, xuất hiện trong thế-gian này, vì lợi ích cho phần x đồng, vì hạnh-phúc của phần đồng, vì lòng bi mẫn, vì sự tốt đẹp, vì lợi ích và hạnh-phúc của chư Thiên và nhân-loại". Đó cũng là ý nghĩa và nguyên-nhân Đản-Sanh của Thái-Tử Tất-Đạt-Đa vậy.

Cũng vì chính lòng thương chung sanh ấy mà Ngài đã thi hiện ở cõi Ta-Bà (Saba) này, cũng chính vì lòng thương ấy mà Ngài quyết đoạn xx tuyệt cuộc đời vương gia, vợ đẹp con ngoan, lầu vàng điện ngọc để đi vào chôn núi rừng cốt tìm cho được một chân-ly thoát khỏi đê, cứu độ cho sinh linh. Cũng chính vì không muốn thấy giữa con người đi bóc lột con người, giữa kẻ mạnh hi hà hiệp người yếu, giữa kẻ có quyền thế đi mua chuộc lợi danh, giữa những kẻ có oai quyền đi chinh đồng phát bạc. Tất cả chỉ vì lòng ham muốn nhỏ mọn của con người mà ra cả. Vì con người chỉ muốn mình là chúa tể của muôn loài, mình là trung-tâm của vũ-tru. Đối với Đạo Phật hay xx Đức Phật, con người chỉ là một hạt cát trong x bãi sa-mạc mà thôi. Chúng ta sợ đi có thân này vì do những nguyên-nhân đã hợp mà thành, r òi

theo ngày đêm năm tháng, những yêu-tố được cấu thành thân-thể của con người cũng mai một đi để trở về trạng-thái cũ của nó. Con người bị lạc vào trong đường dư nhưng không biết lối ra, bị ở trong nhà lửa nhưng không biết nóng. Lửa si mê, lửa thù hận đang đốt cháy ngập trời, thiêu rụi cả ba cõi nhưng con người vẫn còn say mê x chưa tỉnh ngộ...

Cũng chính vì thế mà Đức Phật ra đời, mong muốn đưa con người từ bờ mê sang bên ngộ nhưng có ngộ được hay không con người phải ý thức ở chính mình và tự mình đi thẳng vào chỗ ngộ, ấy mới mong ngộ được. Còn nếu con người còn y lại nơi chính mình, còn nương vào những cái giạt tạm để làm cứu cánh thì mãi cho đến bao giờ con người vẫn còn sự khổ cứ triền miên theo bờ mê viú chúng ta. Đức Phật đã bao năm tháng môn x mọi đời chờ những dân, con dai chúng ta đang còn mai lẩn lút trong biên đời ngao ngán. Nhưng x Phật đã hiểu rõ tâm-trang của chúng sanh nên có nhiều lần Ngài đã thế nguyện rằng: "Bao giờ tất cả con người và mọi loài thành Phật thì x Ngài mới thành Phật". Như thế chúng ta đã thấy rằng các Đức Phật đã vì chúng ta, vì mọi loài, mà mong dẫn dắt con người ra khỏi chỗ mê mớ trở về sự hiểu biết sáng suốt, nhận chân được giá trị của cuộc đời, của con người đầu là chánh, x đầu là tà ...

Tóm lại chúng sanh còn đau khổ là Phật còn thị hiện. Phật ở trong ta, trong người, ở trên ở dưới, ở khắp cõi hư không và mười phương pháp giới. Khi nào tất cả chân tánh của mọi loài hoàn toàn hiện lộ thì Phật không còn ra đời nữa, vì hạnh nguyện của các Ngài đã hoàn toàn viên mãn.

Hôm nay chúng ta kỷ-niệm Đản-Sanh và nhắc lại ý nghĩa Đản-Sanh của Ngài không ngoài mục đích là tự nhắc nhở chúng ta hãy luôn luôn đi theo chánh đạo và chối bỏ những hận thù t ô i
(xem tiếp trang 19)

vai trò của người phật tử trong giai đoạn pháp nạn

Thị Minh

I. PHÁP NAN LÀ GÌ?

Lâu nay chúng ta thường nghe danh-tử "PHÁP NAN" được nhắc đi nhắc lại nhiều lần khi Phật giáo bị dân-áp, khung-bỏ, vu-không, ma-li.... những đề hiệu thật sâu ý-nghĩa của danh-tử cũng như từ đó vạch rõ được vai trò của người Phật Tử trong giai-đoạn đấu-tranh hiện tại nên ta cần phải biết "Pháp nạn" là gì?

Đúng ra chúng ta phải dùng đủ 3 loại nạn của Phật-Giáo là Phật nạn, Pháp nạn và Tăng nạn. Phật, Pháp, Tăng là 3 ngôi báu của Đạo Phật. x Phật là người đi từ địa-vị tâm-thương đến con đường giải-thoát, tuyệt-đối. Pháp là những lời vàng ngọc của Đức Phật khi còn tại thế cũng như của Đề-tu Ngài trong việc chân-hùng chánh pháp. Tăng là những bậc đã dứt bỏ mọi bản, rộn cảnh thân trên thì cầu đạo vô-thượng chánh đẳng, chớ á nh giác, dưới thì diu dắt muôn người, muôn loài x trở về con đường thiện.

Ngày xưa cách đây 2523 năm khi Đức Phật x Thích-Ca còn tại thế, vua A-Xà-Thế đã dùng voi

đủ để hại Phật hay các bon ma vương ngoài đạo đã cô hãm hại Ngài hầu ngăn chặn không cho ảnh hưởng của chân-lý Đạo Phật được lan tràn đây đó. Nên đó gọi là PHẬT NAN.

Ngày nay vì Phật không còn ở trong cõi đời này với chúng ta nữa, chỉ còn những lời gì ở o huân của Ngài cũng như những đề-tử theo dấu chân Ngài đem truyền đạo nhiệm-mầu giải-thoát cho nhân sinh những danh-tử "TĂNG NAN" ấy được nhắc tới mà danh-tử "PHÁP NAN" được dùng chung để chỉ giai-đoạn mà các thế lực mé muội, đang cố tình x triết hạ Phật-Giáo. Lắm như thế chắc không sai khác ý-nghĩa của 3 danh-tử trên vì trong Pháp x có Phật và có Tăng nữa.

Vậy chúng ta có thể hiểu: Khi đạo pháp bị cường quyền hà hiếp, chùa chiền bị đập phá, bắt bớ Tăng sĩ không cho truyền và dạy đạo, khun g bỏ tín-đồ không cho tự-do đi chùa lễ Phật và học đạo, thì gọi là PHÁP NAN.

II. TẠI SAO GỌI GIAI-ĐOẠN NÀY LÀ GIAI-ĐOẠN PHÁP NAN?

Nhìn lại lịch-sử Phật-Giáo Việt-Nam chú ng ta thấy Phật-Giáo đã trải qua biết bao thăng x x trầm, theo những thăng trầm của lịch-sử dân tộc:

- Giai-đoạn Pháp nan thứ nhất phải kể đ ề n Triều Lê với Lê-Long-Đĩnh. Ông ta đã coi xxx thương Phật Pháp, kính đ ề chú Tăng, bèn trong dân tình ta thần, bèn ngoài loạn lạc khắp nơi. Sau đó đến đầu thế-kỷ 15 quân Minh sang n ư ộc ta cướp của giết người, đốt chùa phá tượng.

- Tiếp theo từ thế-kỷ thứ 15 đến cuối thế-kỷ 19: Phật-Giáo đã luôn đứng về phía đông-bào x bị áp bức, không bao giờ vì những lợi lộc riêng tũ mà chạy theo phe có sức mạnh, không chịu làm tay sai cho những thế lực ngoài lai nên cũng x

gặp không biết bao đàn-áp.

- Rồi đến năm 1963 dưới chính-quyền Ngô-Đình Diệm, Phật-Giáo lại bị triệt hạ vì chính-sách x không bình-dẳng tôn-giáo. Cũng chính trong giai đoạn này, toàn thể tín-dô Phật-Giáo Việt-Nam đã nhất quyết phát động phong-trào tranh-đấu cho x đến ngày nay với mục-tiêu giai-đoạn lúc bấy giờ: "đòi bình-dẳng tôn-giáo".

- Từ 1964 - 1969: Đánh dấu giai-đoạn đấu xx tranh của Giáo-hội đòi bãi bỏ "nội các chiến x tranh", đòi một "chính-phủ dân cư". (Dân-tộc x VN cần một nội các hòa-bình, chứ không cần nội các chiến-tranh). Tiếp theo là phong-trào tranh đấu đòi chấm dứt chiến-tranh qua phương-pháp x "Hòa giải hòa hợp dân-tộc". Phong-trào này vẫn được tiếp tục dưới những hoàn-cảnh vô cùng khó khăn hiện tại.

- Ngày 30.4.1975 đánh dấu ngày Quốc tang cho toàn thể dân-tộc VN. Chính-quyền Đảng Cộng-Sản VN (lúc bấy giờ là Đảng Lao-Động) đã ngang ngược xua quân xâm chiếm miền Nam và xây-dựng một chủ nghĩa vô thần, đi ngược lại tinh-thần dân-tộc x đây ai nhân dân hai miền, song song đang ng ả m ngâm hoặc công khai đàn-áp Phật-Giáo và các tôn giáo khác dưới nhiều hình-thức tinh-vi và cực kỳ gian xảo:

++ Liên tiếp gây khó khăn cho Giáo-Hội trong việc truyền đạo, ngày 2.11.75 12 Tăng Ni thuộc Thiên-Viên Dược-Sứ (Tỉnh Cần-Thở) đã đồng lòng tự thiêu tập thể để đòi chính-quyền tôn-trọng x tự-do tín-ngưỡng và cầu-nguyện cho Hòa-Bình, Tự Do, Dân-Chủ và Độc-Lập.

++ Tháng 8.75, Thượng-Toạ Trì-Quang đã thân g thân phê-bình về sự không thật tâm của chính xx quyền trong vấn-đề hòa-giải dân-tộc và đòi phải tôn-trọng những ý dân miền Nam, cuống cuống, xx trước ảnh-hưởng của Giáo-Hội, Chính-quyền Đảng

Cộng-Sản VN đã bắt giam Thượng-Toạ.

++ Các cơ-sở giáo-dục như Viện Đại-Học Vạn x Hanh, các trường trung-học Bồ-Đề, các cô-nhi x viện, các nhà in, các xưởng hương và tàu-vi-yêu đều bị tiếp quản, sát nhập vào cơ-sở của chính quyền.

++ Ngăn cấm không^{cho} Phật-Tử đi chùa, lễ Phật, x Không phép Tăng sĩ nhận thêm tu-sĩ và Phật-tử x tại gia. Song song đó, bắt buộc hàng ngàn Tăng sĩ trẻ phải hoàn tục. Lầm như vậy chính-quy ền không ngoài dã tâm tiêu-diệt cán-bộ các cấp của Phật-Giáo.

++ Cuối tháng 1.1977 Giáo-Hội Phật-Giáo triệu tập Đại-Hội toàn quốc tại chùa Ấn-Quang, Chính quyền Đảng Cộng-Sản VN đã ra sức gây khó khăn x tu việc không cung-cấp thực-phẩm đến việc dùng những phương-pháp đe-đọa, làm áp-lực ngàn c a' n, phá hoại và lung-đoan Đại-Hội.

Nhưng tất cả những âm-mưu này đều bị thất bại nhục nhã. Không phát phiếu thực-phẩm t h i hàng ngàn đồng-bào Phật-Tử đã đem giấu tung ký gạo mang đến chùa để cúng dường Đại-Hội, cho xx đảng-viên trà trộn vào những phái-đoàn tham- dự cúng b i, vach mặt chỉ tên. Cuộc họp báo của các Đại-biểu trá hình mà các cơ-quan thông-tin của chính-quyền quảng-cáo âm i cũng không lừa d ô i được đồng-bào.

++ Thất bại trước Đại-Hội, các cơ-quan công an đã mở chiến-dịch rộng bắt hơn 19 Thượng-Toạ, Đại Đức... Thế cũng chưa đủ, ngày 6.4.77 Chính xx quyền đã tấn-công, vào chùa Ấn-Quang - trụ-sóc của Giáo-Hội - bắt giữ toàn bộ Viện Hóa-Đạo gồm xx Thượng-Toạ Huyền-Quang (Phó Viện-Trưởng Viện Hóa Đạo), Thượng-Toạ Quang-Độ (Tổng-Thờ-Ký VHD), xx Thượng-Toạ Huyền-Ẩn (Tổng-Vụ Hoàng-Pháp), Đại Đức Thông-Bửu (Tổng-Vụ Cư-Sĩ), Đại-Đức Th ô n g Huệ (Trưởng-ban Kinh-tê và tự túc Tăng Ni), Đại

Đức Thanh-Thế (Ban Thanh-Tra Uy-Ban Kinh-Tê từ
túc Tăng Ni) ...

Tiếp sau đó họ mở một phong-trào đàn áp xx
Phật-Giáo rộng lớn qua các cơ-quan tuyếntuyên
chính-quyền bằng chiến-dịch bắt đồng-bào học
tập, chụp mũ, bôi nhọ các Tăng Ni, bắt bỏ vĩa
tủ dầy đồng-bào Phật-Tử dăm ra mặt ủng-hộ Giáo
Hội ...

Đó là chưa kể đến hàng ngàn chước qui, mưu
thần của Chính-quyền Đảng Cộng-Sản VN đang cố
tinh ma li qui Thầy, qui Cô, triết hạ Giáo-Hội.

Nhìn lại các giai-đoạn Pháp nạn đã qua, xx
chúng ta thấy chưa bao giờ Phật-Giáo VN phải
bị những đàn-áp có hệ-thống, dầy dĩa tâm cớ-tinh
dầy đoạ Phật-Giáo như hiện nay. Qui Đại-Đức, x
quí Ni-Cô - các người đã hy-sinh đời sống riêng
tủ, hy-sinh ngay cả mạng sống của mình - đang
bị hành hạ không về thân xác thì cũng tinh-thần
trong khắp các nhà tù, các trại học tập, các
công-trường khắp miền Nam nước ta.

Tóm lại, dưới Chính-quyền Đảng Cộng-Sản VN,
Phật-Giáo đang trải qua một cuộc Pháp nạn lớn
nhất trong lịch-sử. Chính vì luôn đứng về phía
dân-tộc, luôn tranh-dấu cho đồng-bào Phật-tử x
và không Phật-tử, chính vì không muốn thoả hiệp
với các thế lực phản dân hại nước, tay sai xx
ngoại-bang mà Phật-Giáo đã luôn bị đàn-áp, kềm
kẹp.

Dân-Tộc và Đạo Pháp chỉ là một chứ không
hai. Dân-Tộc còn thì Đạo Pháp còn, Dân-Tộc mất
thì Đạo-Pháp cũng mất theo.

Đạo Phật đã ăn sâu vào cốt tủy của người x
dân VN, trống đờn sớ nhưng trầm lặng, tuy mộc
mạc nhưng ngấm ngấm, tuy dẽ dãi nhưng nhiều cay
dắng... Nếu quyền tự-do tín-nguồn, đi c h ĩa
đọc kinh lễ Phật, cúng bái của người dân được

tôn-trọng thì những hy-sinh cho Dân-Tộc và Đạo Pháp không phải dặt ra. Nếu một trong những x quyền thiêng-liêng này bị chà đạp dù công khai hay ngầm ngấm thì cũng chính người Phật-Tử với những niềm tin đôn-sớ mọc-mọc trên kia sẽ là những chiến-sĩ hòa-bình dân thân nhất, hy sinh nhất. Họ hoặc sẽ hô hào xuống đường tranh-đấu, tuyệt thực biểu-tình, hoặc bắt công-tác với xx chính-quyền, không cung cấp lương-thực cho nhà nước ...

Sức mạnh của Dân-Tộc và Phật-Giáo là những sức mạnh vô địch, có lúc ngấm ngấm nhưng d a i dẳng bền lâu, chỗ lúc bùng lên. Chính-quyền x Đảng Cộng-Sản dân-áp Phật-Giáo là diên cuồng x như lấy đá can cơ xanh. Cơ sẽ tiếp mọc và lan rộng nhưng nổi nào không có đá chân. Mả ngay cả dưới tang đá to lớn, cơ cũng sẽ mọc - t u y chậm nhưng chắc chắn - có ngày chọc thủng tang đá nữa.

III. BẢN CHẤT CỦA NGƯỜI PHẬT-TỬ:

Khi một người bình thường muốn trở thành x một Phật-Tử chân chánh của Đạo pháp, trước xx tiên phải Quy-Y Tam-Bảo và thọ trì năm giới cấm của Phật chế và thông hiểu một số vấn-đề giáo lý căn-bản. Chúng ta không thể nói yêu thương chung chung là tình thương của Đạo Phật, mà xx cũng không thể nói rằng chán đời nên trốn đời là quan-niệm xuất thế gian của Phật-Giáo. Nên đã là người Phật-Tử chúng ta cần phải lập xx nguyện trước Đức-Phật, và đây là năm điều luật của một người Phật-Tử cần phải hiểu biết:

Điều thứ nhất: Phật-tử quy-y Phật Pháp xx Tăng và giữ giới đã phát nguyện.

Quy là trở về, Y là nương tựa, nghĩa là khi người Phật-tử mong mỏi trở về nương tựa 3 ngôi

báu: Phật, Pháp, Tăng thì nên giữ theo năm xx giới cấm của Phật chế đã phát nguyện là:

- Không sát hại sinh vật một cách vô cớ.
- Không lấy của cải của người khác nếu không được sự đồng ý của đối phương.
- Không được làm những việc trái với luật lệ thường đạo lý.
- Không được tự dối mình và dối người.
- Không được say mê quá độ.

Điều thứ hai: Phật-tử mở rộng lòng thương và tôn trọng sự sống. Ta yêu quý thân ta như x thế nào thì ta phải thương người và vật khác như ta vậy. Ta không có quyền ý mạnh hiếp yếu, ý quyền thế đi chém giết kẻ tội đời.

Điều thứ ba: Phật-tử trau dồi trí tuệ và tôn-trọng sự thật, nghĩa là phương-pháp diệt khổ, cứu đời của tất cả 3 đời chư Phật trong quá khứ, hiện tại và vị lai cũng đều nhờ vào sự hiểu biết sáng suốt cả. Vậy một người Phật-Tử chân chính phải nói năng sự thật, hành-động sự thật và xx thực-hành trí tuệ của Như-Lai.

Điều thứ tư: Phật-tử luôn, luôn vui sau cái vui của kẻ khác và chịu khổ trước cái khổ của mọi người.

Điều này cho ta thấy rằng sơ đồ Đạo Phật x có được trong đời này là Đạo Phật vì kẻ khác và vì những người khác nên mới có Đạo Phật. Nếu Đạo Phật chỉ vì Đạo Phật thì Đạo Phật đã không có từ xưa rồi. Và niềm vui của kẻ khác cũng xx chính là cái vui của mình. Nỗi khổ của đời xx phương cũng chính là cái gai của mình trong hiện tại cần phải gỡ lấy.

Điều thứ năm: Phật-tử sống hy xả đề dùng tiến trên đường đạo.

Khi một người Phật-Tử đã trở về với Phật, Pháp, Tăng thì luôn luôn vui vẻ, bỏ qua những lời lầm của kẻ khác và hướng-dẫn họ về con xx đường thiên chủ không nên chấp cứ vào hình x tượng mà quên đi phương-tiên độ sanh.

Đó là những điều luật, cũng như những châm ngôn của một người Phật-Tử đối với bên ng ọai. Vậy đối với bên trong chính với bạn thân của người Phật-Tử, chúng ta phải làm gì đây?

IV. CỤ THỂ HÓA BỐN-PHÂN NGƯỜI PHẬT-TỬ:

Bốn-Phân đầu tiên của người Phật-Tử đối với mình là thực-hành theo những lời dạy của Đức Phật. Phải biết tự hỏi mình: "Mình là x ai?", "Tại sao ta có mặt trong kiếp này?" - x Nếu biết nhìn về được bản tâm tự tánh của xx chính mình, tức là ta đã làm trọn được tr ách nhiệm của ta đối với chính ta vậy.

Chúng ta phải luôn luôn siêng năng tu tập theo chánh pháp, hiểu biết và phụng-sự m ộ t cách chân thành cho dân-tộc cũng như Đạo Pháp, cho quê-hương cũng như đồng-bào và nhân-lo ại.

Ta không hy-vong sẽ đi chinh-phục kẻ khác bằng chính tinh-thần Phật-Tử của chính ta, mà ta sẽ được kẻ khác hiểu tinh-thần Phật-Tử của ta đã đường và sẽ làm để từ đó họ bước vào xx ngôi nhà của Phật-Giáo vậy.

Trong quốc nội cũng như ngoài hải ngoại x, nhất là những người Phật-Tử trong giai-đoạn x một mặt một còn của Giáo-Hội, của Dân-Tộc và Đạo Pháp, chúng ta là những người phải có bốn phân và trách-nhiệm một cách nhiệt thành hơn. Đoàn kết lại thành một khối. Tạo thành m ộ t sức "Dũng" thân thánh để đấu-tranh, chống lại những sự suy đồi từ bên trong cũng như những sức mạnh ngoài nhập bên ngoài.

Trong hoàn-cảnh ở hai ngoại hiên này chúng ta còn có bốn-phần tinh-tân hoàng-bá Phật Pháp đối với những người bạn ngoại-quốc. Song song chúng ta phải lên án kịp thời và rộng rãi trước dư-luận quần chúng ngoại-quốc về việc chính xx quyền Đảng Cộng-San Việt-Nam đang bắt bớ, giam cầm quý Đại-Đức, quý Ni-Cô của chúng ta, có tính triệt hạ Phật-Giáo.

Chúng ta cũng không câu nệ, sẵn sàng liên kết với các tôn-giáo bạn, các đoàn-thể chính xx trị, các tổ-chức sinh-viên và kiều-bào cũng đấu tranh cho tự-do tín-ngưỡng cũng như các mụcđích khác cho dân-tộc Việt-Nam.

Là những người con Phật chúng ta phải luôn thể hiện lòng ta cho Dân-Tộc và Đạo Pháp. Chúng ta chỉ trong lẽ phải và quyết đẹp tan tấ cả xx những ma quỷ trong ngay cả chính mình và bên ngoài dầu là do mù-quang, sai lầm, vô lương tâm, hay độc-tài phản dân-tộc.

Ở đây chúng tôi không có tham vọng cũng như khả-năng để có thể đưa ra những bốn-phần của xx chúng ta một cách đầy đủ. Chúng tôi chỉ xin mao muội nêu ra một vài ý kiến và hy-vọng trong phần thảo-luận đến đây, quý Thượng-Toạ, Đại-Đức sẽ chỉ dạy thêm cho chúng ta, cũng như quý Bác, quý Anh Chi sẽ đóng góp ý kiến rộng rãi, để lấy đó làm kim chỉ nam cho những hoạt-dộng của xx chúng ta từ nay, nhất là trong giai-đoạn đầ u tranh quyết liệt này.

Thành thật cảm ơn tất cả Quý Bác và cácBạn.

(Tiếp theo trang 10)

lỗi ... Ngày nào mà ánh sáng chân-lý đều đến với tất cả muôn loài thì Đức Phật mới hoan hỷ t r u được nói yên tĩnh trong cõi Niết-Ban vậy.

Đ H Đ

lễ phật

Hoàng Điệp

Chiều nay lên diện Phật
Miệng đọc kỹ kinh cầu
Nhưng đầu óc nghĩ đầu đầu
tâm ta như đau thét

Nhìn nét mặt hiền từ Như Lai trong ánh mắt
Nu cười tuổi như thắm như chúng sanh rằng:
Đầu đàn con đầu có ấn nấn
Tội lỗi ấy đã chất thành như Hy Mã

Đầu tâm ta như sắt đá
Cung phải phủ phục dưới chân Ngài
Để trở về trong trạng thái không hai
Đổi và Đạo sao mà bao la thế?

Đổi là bề khổ sống mê
Còn ai quên chôn nên về cùng ta
Đền dấy hội ngộ Ta Bà
Muôn người như một đồng ca kinh cầu.

GIỚI THIỆU SÁCH MỚI VỀ VIỆT NAM

Bậc San Viên Giác vừa nhận được một luận án in thành sách nghiên cứu nghiêm túc về chiến tranh Việt Nam từ 1960- 75 của anh Âu Dương Thê. Sách viết bằng tiếng Đức, dày 541 tr. Bậc San Viên Giác xin ân cần giới thiệu cùng quý độc giả. Độc giả nào muốn có sách xin liên lạc với chùa Viên Giác.

Ngoài ra tại chùa cũng cho phát hành đặc tập Boat People do Tổ Chức Người Việt Tự Do ấn hành. Quyển "tiểu thuyết" Giot mưa đầu Hạ" dày 126 trang và tập thơ gồm nhiều Tác - Giả: Yên Ngàn, Hoàng Điệp, Châu Nhật Diên, Tô Nga...dày hơn 30 trang cũng có phát hành tại chùa. Vậy quý vị nào muốn được những sách trên xin hỏi thể lệ tại chùa để có sách.

TIN SINH HOẠT

chùa Viên Giác

Thị Chơn

1. TIN XÃ-HỘI:

Sau khi được tin Ông Thu-Tướng Albrecht và chính-phu tiểu bang Niedersachsen chấp thuận thâu-nhận 1000 đồng-bào Việt-Nam tị-nạn (còn số 1000 người nói trên thuộc 2 tàu tị-nạn Hai Hồng và một tàu đánh cá khác được thương-thuyền Tom Jakob của Tây-Đức cứu vớt).

Ban Xã-Hội của Chùa Viên-Giác và Hội sinh viên, Kiều-Bào VN tại Hannover liền gởi thư cảm ơn long nhân đạo của Ông Thu-Tướng cũng như xxx nhân dân Tây-Đức thuộc tiểu bang Niedersachsen, đồng thời thiết-lập danh sách các anh chị em xx sinh-viên cũng như kiều-bào tình nguyện giúp đỡ chính-phu lâu dài hoặc ngắn hạn gởi lên Bộ.

Ngoài ra các Hội đoàn sinh-viên, kiều bào ở thuộc tiểu-bang Niedersachsen hoặc những vùng lân cận như Clausthal, Braunschweig, Göttingen, ... đã tận tụy giúp đỡ đồng-bào tị-nạn tại các trại để giải-quyết những khó khăn lúc ban đầu và nhu vấn-đề thông-dịch, chăm sóc trẻ em, hướng dẫn đi khám bệnh ...

Lúc đầu 1000 người VN tị-nạn nói trên được di-chuyển đến trại tạm trú Friedland (kh o a ng 15 cây-số cách tỉnh Göttingen) và sau đó được x đưa đến các trại nhỏ ở những tỉnh thuộc tiểu xx bang Niedersachsen như Bad Grund, Hohegeiß, xx

Norddeich, Bad Sachsa, Rotenburg. Cho đến nay hiện còn khoảng 250 người tạm trú tại trại xx Friedland, họ cũng sẽ được đưa đi nhưng nơi khác trong năm nay đến những tỉnh gần Hannover.

- Lễ Cầu An đầu năm Kỷ-Mùi 1979:

Vì đa số (hơn 80%) đồng-bào ti-nạn theo x đạo Phật, nên vào những chủ-nhật gần Tết Nguyên Đán Kỷ-Mùi Đại-Đức Thích-Nhu-Điền và các anh chị em trong Ban Hồ-Trí Tam-Bảo đã đến làm lễ Cầu Siêu, Cầu An cho đồng-bào tại các trại Norddeich, Friedland, Hohegeiß, Rotenburg ...

Năm nay giao thừa đúng vào ngày thứ bảy 27.1.79 vào ngày này các anh chị trại trưởng x các trại ti-nạn cùng các Hội SV-KBVN vùng lân cận đã tổ-chức mừng Tết cho đồng-bào tại đó thật vui vẻ và chu đáo. Riêng tại trại Friedland Đại-Đức Thích-Nhu-Điền đã làm lễ Cầu An cho đồng-bào nhân dịp Xuân về, đại truyền-hình 2 của Tây-Đức đã quay phim buổi lễ này. Sáng chủ-nhật 28.1.79 Đại-Đức Thích-Nhu-Điền đã có mặt tại Bá-Linh để làm lễ Cầu An đầu năm cho sinh-viên và kiều-bào VN về Bá-Linh tham dự đêm văn-hóa Tết Kỷ-Mùi 79 do các hội đoàn thuộc xx liên vùng Bắc-Đức tổ-chức.

Qua bài thuyết-pháp của Đại-Đức về D à n Tộc và Đạo-Pháp sau buổi lễ, ai nấy cũng đều bồi ngùi cảm thương cho thân phận người dân VN và những người con Phật không ai là không cảm nhận trước những hành-động dã-man dân-áp tôn giáo, đưa dân-tộc vào cảnh đói khát, suy vong do chính-quyền độc-tài đảng Cộng-San VN gây nên.

- Lễ Cầu Siêu cho 2 đồng-bào qua vãng tại Norddeich:

Trong thời-gian qua, Đại-Đức Thích-Nhu-Điền

và Ban Hộ-Trì Tam-Bảo đã đến Norddeich làm lễ Cầu Siêu cho 2 kiều-bảo VN tại trại tị-nạn x Norddeich. Hai kiều-bảo trên phải chịu nhiều gian khổ trên đường lánh nạn Cộng-San, phần vì quá già yếu nên đã tử trần tại xứ lạ quê người.

Sau những buổi lễ Cầu Siêu trên Đại-Duốc thuyết giảng về những sự hy-sinh cao cả của đồng-bảo trong khi lánh nạn Cộng-San cũng như lên an gặt gao nhưng hành-dộng vô nhân-đạo của Chính-quyền Cộng-San VN đã gây ra biết bao nhiêu tang thương đau khổ nên đồng-bảo mới bỏ nước ra đi, dè rồi phải gởi xác nơi xứ người.

- Ban Xã-Hội giúp đỡ Kiều bảo tị-nạn VN tại Bückeberg:

Ngoài việc thâu-nhận 1000 người VN tị-nạn Cộng-San của tiểu bang Niedersachsen, chính quyền tiểu-bang vẫn tiếp đón thêm người VN tị-nạn từ các trại trong vùng Đông-Nam A như ở Mã-Lai, Thái-Lan ...

Trong năm qua 1978 đã có tổng cộng gần 50 kiều bảo VN đến Hannover. Trong thời gian xx đầu họ được tạm trú tại nhà Sozialwerk, Hal - tenhofstr. Ban Xã-Hội đã tận tình giúp đỡ xx giải quyết kịp thời những khó khăn của kiều bảo tại nơi đây, ngoài ra còn tạo được mối giây liên lạc chặt chẽ, cảm tình và sự tin xx tưởng với các cơ-quan tư-thiện cũng như trong chính-quyền trong suốt thời-gian qua. Số kiều bảo VN đã cư ngụ tại nhà Haltenhofstr. hiện x đang theo học Đức ngữ tại Hildesheim, Schwer- inghausen, Bückeberg. Dù phùng-tiến, hoàn cảnh có nhiều khó khăn nhưng những liên-lac x và thăm tỉnh giữa các Bác, Anh Chị Em Kiều bảo VN nơi trên đối với Phật-Giáo cũng như Anh chị sinh-viên và kiều-bảo VN tại Hannover rất nồng thắm.

Nhận thấy việc học tiếng Đức của kiều bào Hildesheim gặp nhiều khó khăn, anh Hà-Ngọc-Giao đã tình-nguyên chiêu thu' sau đề xu ở ng Hildesheim giúp đỡ số người này. Ngoài ra anh còn chịu trách-nhiệm thêm lớp tiếng Đức dành cho kiều bào tại Chùa vào những chiều chunhát cơ lễ. Trước thiên chí tốt đó, lại thêm vấn đề nhân sự ít ỏi, các anh chị sinh-viên t a i Hannover cũng ngỏ ý giúp đỡ anh Giao trong việc hướng-dẫn thêm Đức ngữ cho kiều bào.

2. TIN SINH-HOẠT CHÙA VIÊN-GIÁC:

Vấn theo chương-trình hành lễ và sinhhoạt của Chùa, vào mỗi chu-nhật tuần thứ nhất và tuần thứ ba trong tháng, tại Chùa đều có những buổi lễ Phật, tham thiền, học Đạo. Sau phần thọ trai là phần sinh hoạt của kiều bào và xx sinh-viên. Những buổi sinh-hoạt như vậy thật bổ ích, có cơ hội để kiều-bào quen biết những tổ-chức người Đức trực-tiếp giúp đỡ mình, tìm hiểu cách sống, tập tục của người Đức cho đến vấn-đề tìm việc làm hoặc tiếp tục đi học của kiều bào qua những bài thuyết-trình của các x anh chị sinh-viên du-học đã lâu tại Tây-Đức.

- Báo Viên-Giác:

Trong năm qua Chùa vẫn nhận được thương x xuyên sự cung dường của quý vi Phật tử, Đ a o hữu giáo đạo tâm khắp Tây-Đức nhưng cho đến nay việc chi tiêu cho những Phật sự vẫn c o n thiếu hụt. Mặc dù thiếu hụt nhưng đ e thông tin, liên-lac đến quý Phật-tử, Đ a o-hữu những sinh-hoạt Phật sự tại Tây-Đức được thương xx xuyên, nên Đại-Đức Thích-Như-Điền và Ban Hộ Trì Tam-Bao cố-gắng với khả-năng giới hạn của mình đã cho phát-hành số Viên-Giác đầu tiên x vào đầu năm dương-lich. Tổ Viên-Giác trong x tương-lai sẽ là tiếng nói của Hội Sinh-Viên và

Kiểu-bào Phát-tu VN tại Tây-Đức. Đó là một x
đóng góp của Phát-Giáo VN tại Tây-Đức với các
đoàn-thể tổ-chức tiên-bộ.

Ngoài tổ Viên-Giác bằng tiếng Việt, ĐạiĐức
Thích-Nhu-Điền và Ban Hộ-Trì Tam-Bảo dự định x
trong tương-lai sẽ ra tổ bằng tiếng Đức để xx
quang bá giao-ly Phát-Giáo trong quần chúng Đức.

- Việc xúc tiến thành-lập Hội Sinh-Viên và x
Kiểu bào Phát-tu VN tại Tây-Đức:

Sau kết quả phân khởi của phiên-hop tại xx
Akademische Auslandamt Hannover nhân dịp lễ Vu
Lan 1978, các đại-diện địa-phương được các anh
chị trong phiên hop đề cử đã hoạt-dộng ráoriết
trong sự liên-lạc chặt chẽ của Anh Trưởng ban
Đại-diện Văn-dông, vào ngày 25.2.79 tại Braun-
schweig, một phiên hop ban đại-diện văn-dông x
các địa-phương được triệu tập để bầu một B a n
Chấp-Hành làm thời cho Hội. Đồng thời đề việc
ra mắt Hội Sinh-Viên và Kiểu-Bào Phát-Tu VN tại
Tây-Đức nhân-dịp Phát-Đan 2523 tại Hannover nên
một Ban Chấp-Hành làm thời đã được bầu như sau:

1. Hội-trưởng : Anh Văn-Công-Trâm
2. Phó " : Anh Ngo-Ngoc-Diệp
3. Tổng thư-ky : Chị Nguyễn-Thi-Thu-Cúc
4. T.B. Ngoại-giao: Anh Lâm-Đảng-Châu
5. " : Anh Trường-Văn-Giao
6. T.B. Văn-nghe : Anh Phạm-Công-Hoàng
7. " : Anh Nguyễn-Hữu-Lộc
8. T.B. Báo-chí : Anh Nguyễn-Tân-Đức
9. Thu-quy : Chị Đoàn-Thi-Thu-Hạnh

Trong phiên hop này mọi người đã thảo luận
đóng góp ý kiến xây dựng cho việc thiết lập xx
chương-trình, kỹ-thuật tổ-chức lễ Phát-Đan năm
2523 tại Hannover.

- Tin Uy-Ban tranh-dấu đòi nhân-quyền của xx người Việt tại Tây-Đức:

Được giấy mời tham-dù lễ ra mắt của Uy-Ban vào ngày 2.12.78 tại Hannover, Ban Hộ-Trí Tam x Bao đã tham-dù buổi lễ nơi trên cùng với đồng x đạo anh chị sinh-viên và kiều bào VN từ khắp nơi trên Tây-Đức như Konstanz, Würzburg, Krefeld, x Clausthal, Göttingen, Berlin, Kiel, Bremen, Köln, Münster, Hannover...

Chú-nhật 3.12.78 mọi người phải tam ch ả m dứt buổi lễ cùng nhau ra phi-trưởng Hannover xx đón tiếp đồng-bào chuyên dấu tiến đến Nieder - sachsen từ tàu Hai-Hồng. Liên sau đó các anh x chị trong Ban Hộ-Trí Tam-Bao cùng với anh chị x sinh-viên và kiều-bào thuộc các hội đoàn vũ ng lân cận như Göttingen, Braunschweig, Clausthal... cũng đồng-bào về trại tam trú Friedland để làm công-tác tu-thiền.

3. TIN NGOẠI-GIAO:

Trong thời-gian qua Chùa Viên-Giác có những liên-lạc ngoại-giao với các cơ-quan tu-thiền, x tôn-giáo, các tổ-chức người Đức như sau:

- Hội Phật-Giáo Đức và Hội Phật-Giáo Áo:

Kể từ khi Chùa Viên-Giác được thành-lập, xx Chùa đã có những liên-lạc với chi nhánh hội Phật Giáo Đức tại Hannover. Đại-Đức cùng anh chị x trong Hộ-Trí Tam-Bao vẫn được mời tham-dù những sinh-hoạt của Hội này. Những liên-lạc với Hội Phật-Giáo Đức vẫn được liên tục.

Hội Phật-Giáo Áo trong thời-gian cũng có xx những liên lạc mật thiết với Chùa. Hai tổ-chức đã trao đổi những sinh-hoạt Phật sự, cũng phổ biến những chương-trình sinh-hoạt lẫn nhau.

- Báo chí, đài truyền-hình Tây-Đức:

Báo chí tại Hannover trong năm qua đã đến viếng Chùa, đã đăng những bài tường-thuật, xx phong-vân Đại-Đức Thích-Nhu-Điền cũng như sinh hoạt của Chùa. Đài truyền-hình 2 ZDF của Tây Đức cũng đã quay phim về những sinh-hoạt của Chùa Viên-Giác cũng những Phật sự tại Chùa, x cũng như buổi lễ Cầu an tại trại Friedland cho kiều-bào VN nhân dịp Tết Ky-Mùi 79. Phim này đã được chiếu trên đài truyền-hình.

Thêm vào đó đài truyền-hình số 1 ARD của Tây-Đức cũng đã ngõ ý xin Đại-Đức Thích-Nhu x Điền quay phim về những sinh-hoạt Phật sự tại Chùa Viên-Giác trong thời gian tới. Quan húng bài báo, sinh-hoạt, Phật sự được đưa lên truyền hình, chúng ta thấy không riêng gì chính quyền mà người Đức rất quan-tâm đến vấn-đề tự-do xx tín-ngưỡng của người VN đồng thời tìm cách x giúp đỡ những người VN tị-nạn Cộng-San t a i, Đức có phương-tiên hoạt-động cho đạo pháp để bồi bổ phần tinh-thần cho đồng-bào. Trong khi đó tại quê nhà chính-quyền Cộng-San đang đàn áp, bắt bớ các Thầy, các tu-sĩ của các tôn xx giao khác, phá hoại chùa chiền bằng nhiều hình thức tinh-vi. Tự-do tín-ngưỡng cũng như quyền tự-do khác của con người đang bị c h ã đập một cách trắng trợn. Mặc dù chúng ta đang ở ngoài-quốc nhưng tinh-thần vì đạo pháp, v ã dân-tộc chúng ta phải luôn luôn đề cao để xx người Đức thấy được những sinh-hoạt tinh thần của người VN chúng ta.

- Hội Terres des Hommes (TdH):

Suốt qua trình giúp đỡ đồng-bào VN tị-nạn tại tiểu-bang Niedersachsen, lần đầu tiên Ban Xà-Hội đã được mời tham dự phiên họp với đ ề tài "Làm thế nào để giúp đỡ thiết thực c h o đồng-bào VN tị-nạn" của chi nhánh TdH tại Hannover. Chi nhánh này hiện đang chịu trách

nhiệm trực tiếp việc giúp đỡ cho 14 đồng-bào VN hiện đang học Đức ngữ tại Bückeberg, ngoài ra, a còn có thêm 4 người ở trại Friedland được gởi về tỉnh này để học tiếng Đức. Trong tương-lai có thể chi nhánh TdH tại Hannover sẽ lo cho đồng-bào ti-nạn VN được di-tan về những vùng gần Hannover. Cho đến nay các nhân-viên thuộc chi xx nhánh này có những liên-lạc chặt chẽ với Ban Xa Hội nhằm đẩy mạnh việc giúp đỡ thiết thực cho đồng-bào VN, đồngthời, những kinh-nghiệm được rút ra cho những công-tác trong tương-lai. Các xx anh chị tại Bückeberg thường được đón về các x gia-dình thuộc TdH vào những ngày cuối tuần. Đây là dịp để đồng-bào VN làm quen với đời sống của người Đức, học thêm tiếng Đức, cũng tìm hiểu thêm phong-tục, tập-quan của người Đức.

- Bộ Xa-Hội và Bộ Dịch-Vụ:

Ban Xa-Hội trong thời-gian qua đã liên lạc thường xuyên với Bộ Xa-Hội và Bộ Dịch-Vụ thuộc tiểu-bang Niedersachsen. Qua những lần gặp gỡ như thế, mỗi khi khó khăn khi làm việc trong các x trại ti-nạn, những thắc-mắc chung của đồng-bào việc trả trón vào các trại ti-nạn phá rớt, gây hoang mang cho đồng-bào VN ti-nạn của những sinh viên thân chính-quyền Công-San VN, tất cả những vấn-đề đều được phân-tích kỹ-luợng cho chính xx quyền hiểu đồng thời có những biện-pháp, giải đáp thích ứng cho từng trường-hợp. Ngoài ra xx những đề-nghị xây-dựng từ Ban Xa-Hội cho việc x giúp đỡ thiết thực cho đồng-bào được Bộ Xa-Hội và Bộ Dịch-Vụ hân hoan ghi nhận. Những nhân-viên có trách-nhiệm trong Bộ, còn giới thiệu cho chúng ta thêm những đoãn-thể, tổ-chức từ-thiện của người Đức để chúng ta tiện bề liên lạc.

MỤC LỤC

Trong số này	trang
1- Lời Ngỏ.....	1
2- Diễn văn khai mạc Đại Lễ Phật Đản 2523.....	3
3- Nguyên nhân Đản Sanh của Thái Tử Tất Đạt Đa...	7
4- Vai trò của người Phật Tử trong giai đoạn.....	11
5- Thơ - Lễ Phật.....	20
6- Tin sinh hoạt chùa Viên Giác.....	21

Các thư từ, tài liệu, báo chí, bản tin.... xin vui lòng
gởi đến địa chỉ: chùa Viên Giác Kesnerstr. 37 3000
Hannover 1 W. Germany. Tel. 0511-812891.

Tại chùa cũng cho thỉnh những loại tượng Phật in trên
giấy và một số các kinh sách Phật Giáo. Vạy Quý Phật -
Tử nào có phát tâm hỷ cúng hoặc thỉnh những pháp bảo
trên xin liên lạc về chùa.

Đặc San Viên Giác số 2 phát hành ngày 5 tháng 5 nhân
ngày kỷ niệm Đức Thích Ca Mâu Ni Đản Sanh năm 2523
năm.